ProFoon®

Mode d’emploi

PM-590

Concernant ce mode d'emploi:

Dans le chapitre 1 il y a de diverses des notions qui sont expliquées qui concerne (raient) votre téléphone mobile.

Chapitre 2 donnes des indications de sécurité pour ce téléphone.

Chapitre 3 donnes une description de votre téléphone, les différentes touches et le chargeur de bureau.

Chapitre 4 décrit l'installation avant la première utilisation du téléphone.

Comment se servir et installer les différentes fonctions sont décrits dans le chapitre 5 jusqu'à 14.

Les perturbations possibles et les causes possibles sont décrites dans le chapitre 15.

Les spécifications sont décrites dans le chapitre 17.

1 NOTIONS

Provider :
'Provider' est une autre dénomination pour 'la société de téléphone'. Sur les papiers livrés avec la carte SIM et/ou sur la carte SIM même vous trouverez via quel provider vous téléphonez.

Carte SIM :
Une carte SIM ('subscriber Identity Module') est une petite carte avec une puce dedans. Le numéro de téléphone avec lequel vous téléphonez se trouve dans cette puce ainsi vous pouvez sauvegarder les numéros des téléphones et les messages SMS afin que vous puissiez prendre cet information avec quand vous mettez la carte SIM dans un autre téléphone. Les cartes SIM peuvent être livrées avec le téléphone ou vous pouvez les acheter à part. La carte SIM et le provider sont liés.

LIBRE DE SIMLOCK :
Le téléphone est libre de SIM-LOCK. Ceci implique que le téléphone n'est pas lié à la carte SIM d'un certain provider, mais que vous êtes libre dans votre choix de société de téléphone.

Code PIN / Code PUK :
Chaque carte SIM peut être sécurisée avec un code PIN. Avec ce code PIN vous pouvez éviter que d'autres personnes non permises téléphonent avec votre téléphone. Le code PIN est mentionné sur les documents livrés avec la carte SIM si celui-ci à déjà été activé par le provider.
Vous pouvez modifier le code PIN. La carte SIM se bloquera si vous avez encodé 3 fois un mauvais code PIN. Maintenant vous devez introduire le code PUK de la carte SIM pour à nouveau libérer la carte. Le code PUK est également mentionné sur les documents livrés avec la carte SIM.

Pre-paid ou abonnement :
Pre-paid ou abonnement a un rapport avec lequel vous payer votre facture. En bref: avec pre-paid vous payez d'avance, avec un abonnement vous payez par après.
Cette forme de paiement est liée à votre carte SIM. Consultez le helpdesk de votre provider concernant les possibilités.

VoiceMail :
VoiceMail est une fonction de répondeur qui vous est offert par votre provider. Si vous ne pouvez pas ou ne voulez pas prendre l'appel, les personnes qui vous téléphonent peuvent ainsi vous laisser un message. Consultez le helpdesk de votre provider.

Carkit :
Avec un carkit vous pouvez passer des Communications téléphonique tout en ayant les mains libres pour conduire. Le téléphone est aussi apte à fonctionner avec des carkits qui fonctionnent via Bluetooth. Consultez le fournisseur de ce téléphone concernant les possibilités. Vous pouvez évidemment aussi utiliser un écouteur dans la voiture.

Ecouteur :
Un écouteur est une oreillette avec un étrier ou un microphone dans le fil. Cela vous permet de passer des Communications téléphoniques sans devoir tenir votre téléphone à votre. Le téléphone est prévu pour un écouteur avec une fiche de raccord de 2,5mm, 4-polaire.

HAC prothèse auditive appropriée :
HAC (‘Hearing Aid Compatible’) explique que le téléphone prend en charge les instruments de l’audience. Il y a deux notes que vous pouvez voir comment commode.
Le M-chiffre indique l’étendue à laquelle interférents tons sont émis à une prothèse auditive. Un téléphone avec M1 peut entendu des bruits sur les prothèses auditives et un téléphone avec M4 presque pas. Cela dépend de la qualité et le blocage de la prothèse auditive elle-même.
Le T-chiffre indique la qualité des dirigeants du téléphone à anneau (la prothèse auditive doit en T-mode). Un téléphone avec T1 donne un signal modéré, un téléphone avec T4 un signal de qualité.

2 CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

2.1 Important :

Le non-respect de ce mode d'emploi peut mener à des lésions ou des endommagements de l'appareil. Lisez attentivement le mode d'emploi, surtout les indications de sécurité, avant que vous utilisez l'appareil et gardez le soigneusement pour le cas où vous l'auriez encore besoin. Si vous prêtez l'appareil à une tierce personne donnez-lui aussi le mode d'emploie avec.

Placez d'abords la carte (non livrée avec) dans le téléphone, voir chapitre 4. Il n'est pas possible de régler ou d'utiliser le téléphone sans cette carte SIM.

2.2 Avertissements :

Les avertissements suivants doivent être pris en compte pour éviter de possibles lésions de l'utilisateur ou de tierces personnes.

- Dans différents pays peuvent valoir des règlements divergents pour l'utilisation des téléphones mobiles (par expl. lors de la conduite en voiture, dans les hôpitaux, aux stations service ou dans les avions). Prenez en compte la législation d'utilisation du téléphone mobile en vigueur dans votre pays. Éteignez l'appareil si l'utilisation n'est pas permise ou s'il y a des situations dangereuses ou si des perturbations peuvent surgir.
- Utilisez l'appareil uniquement selon sa destination et seulement à des endroits où vous pouvez téléphoner sans danger.
- Utilisez uniquement l'adaptateur et la batterie original du fabriquant. Lors de l'utilisation d'une batterie inadéquate ou mauvaise il existe un danger d'explosion.
- La batterie ne peut pas être ouverte ni exposée à un feu.
- Des appareils médicaux peuvent être influencés lors de leur utilisation. Les fabriquant de pacemakers conseillent une distance de 20cm entre les appareils si le téléphone mobile est allumé. Ne portez pas le téléphone

dans votre poche intérieure.

- Consultez un médecin avant de continuer d'utiliser le téléphone mobile si vous soupçonnez qu'une perturbation est survenue entre le téléphone et un appareil médical.
- Prenez garde que de petits enfants ne jouent pas avec l'emballage (danger d'asphyxie). L'appareil et les accessoires peuvent contenir des petits éléments qui peuvent être avalés. Il faut être très vigilant quand l'appareil est utilisé à proximité de petits enfant ou de personnes malades ou sans défense. Tenez l'appareil hors de portée de ces personnes. Ne laissez jamais l'appareil sans surveillance quand il est raccordé au courant.
- Votre téléphone mobile est prévu pour des appareils auditifs. Rendez vous à votre magasin d'appareil auditif si vous entendez un bruit sourd avec certains appareils auditifs.
- N'exposez pas l'appareil à l'humidité, à une chaleur extrême (forts, rayons de soleil directs) ou au froid (le gel persistant). Ne laissez pas tombez l'appareil et évitez les chocs, coups ou pressions.

- L’appareil peut uniquement être ouvert pour changer la batterie ou la carte SIM. Il n’est pas permis de modifier l’appareil. Ceci mène à une expiration de la licence d’utilisation et de la garantie.
- L’appareil peut causer des perturbations à proximité de télévisions, radios et autres appareils électroniques.

2.3 Contenu de la livraison :

- Téléphone mobile, Profoon PM-590
- Batterie
- Adaptateur d’alimentation
- Station de chargement
- Écouteur
- Mode d’emploi

2.4 Indications pour l’écoulement :

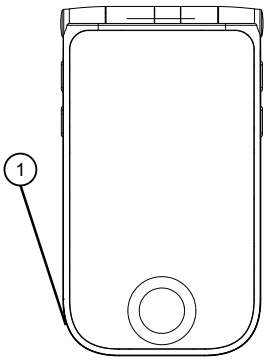
- Les emballages peuvent être réutilisés ou être conduit vers le cycle de matière première. Jetez le matériel d’emballage dont vous n’avez plus usage selon la manière prescrite. Contactez immédiatement

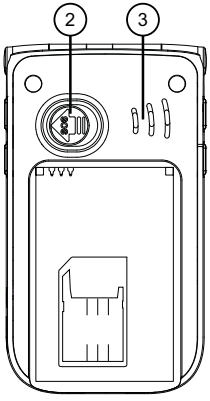
le commerçant si vous constatez des endommagements de transport lors du déballage.

- Cet appareil ne peut être jeté avec les déchets ménagés. Chaque utilisateur est obligé de remettre tous les appareils électriques ou électroniques dans un point de ramassage de sa ville ou dans un magasin. Ceci afin qu'ils peuvent être écoulés d'une façon écologique, indépendamment si ceux-ci comprennent des substances nocives.
- Retirez la batterie avant d'écouler l'appareil (voir paragraphe 4.4). Ne jetez pas les batteries usagées avec les déchets ménagés, mais livrez-les comme petits déchets ménagés ou apportez-les dans un point de ramassage pour batteries dans un magasin. Prenez contact avec le service public communal ou votre commerçant pour l'écoulement.

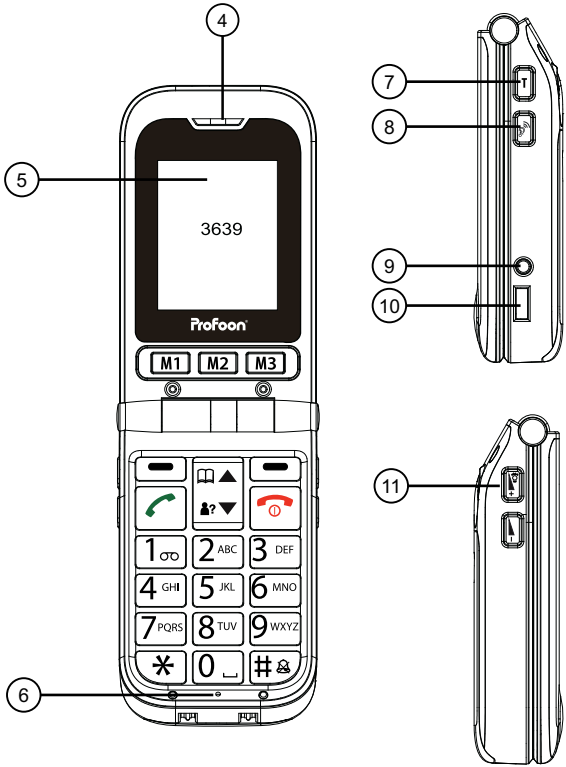
3 DESCRIPTION DES FONCTIONS

3.1 Téléphone :

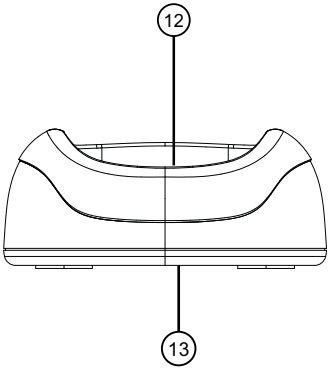




1. LED, peut être utilisée en tant qua lampe de poche et s'allume pendant que la batterie est en charge.
2. Touche SOS (voir paragraphe 3.2)
3. Haut-parleur signal de sonnerie / mains libres
4. Haut-parleur pour parler
5. Display (voir paragraphe 3.3)
6. Microphone
7. Bouton stand T
8. Bouton d'amplification du son
9. Raccordement écouteur (4-polaire, 2.5mm)
10. Raccord du chargement pour l'adaptateur d'alimentation (Mini USB).
11. Touche volume / Interrupteur pour lampe de poche (tenir la touche enfoncée pendant 2 secondes)


4
5
3639
ProFoon
M1
M2
M3
6
7
8
9
10
11

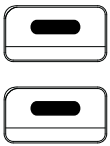
Station de chargement



12. Contacts de chargement. Quand le téléphone est placé dans le chargeur, ils poussent sur les contacts métalliques que se trouvent au dessous du téléphone.
13. Raccordement de chargement pour l'adaptateur d'alimentation (Mini USB). Lors du raccord faites bien attention aux bords biseautés du raccordement et de la petite fiche. Mettez la petite fiche prudemment dans le téléphone, surtout ne pas enfoncer ou forcer la petite fiche lors du raccordement.

3.2 Touches :

Touche gauche et droite douce :



Ceux-ci effectuent la fonction qui d'affichent sur le display au-dessus de ces touches.

Touches mémoire directe :

3 touches mémoire directe pour les contacts que vous appelez souvent.

Touche de liaison :

Pour répondre aux appels ou pour choisir des numéros
En veille : l'historique des appels s'ouvre.

Touche allumé/éteint/fin :

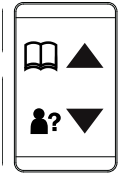
Pour clôturer des appels téléphoniques
En veille : désactiver le téléphone (tenir la touche enfoncée pendant 3 secondes), tenir à nouveau la touche enfoncée pendant

3 secondes pour activer le téléphone.
Lors des appels entrants : refuser l'appel
Lors de la programmation et l'utilisation : arrêtez toues les actions et retourner à l'état repos du téléphone.

Touche SOS :

Démarrer le mode alarme à tout moment en glissant cet interrupteur vers la gauche. Pour ceci voir chapitre 12.5 et 12.6 pour le fonctionnement et la programmation de cette fonction.

Touche vers le haut / vers le bas :

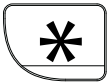


Pour feuilleter dans les paramètres lors de la programmation.
En veille : ouvrir la mémoire de l'annuaire (touche ▲) ou ouvrir l'historique des appels (touche ▼).

T

Bouton stand T :
Pendant une conversation:
Réglage de ton pour le son.

Touche * (petite étoile) :



Pendant une conversation: touche ‘petite étoile’ pour les télé services
Lors la composition des numéros: appuyez deux fois pour le code international (+) pour téléphoner à un numéro à l’étranger.

Touche # (petit carré) :

Pendant une conversation: touche ‘petit carré’ pour les télé services
En veille (tenir pendant 2 sec.): activer ou désactiver touts les sons
Lors de la composition de message SMS: touche de changement entre majuscules, minuscules et chiffres.

Clavier :

Pour introduire le numéro, le nom ou un message SMS.

3.3 Symboles du display :

Indication de la force du signal.

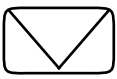
Indication que le téléphone utilise un autre réseau que celui de votre provider.

Indication de la batterie.

La fonction alarme (réveil) est activée.

Indication que la mélodie lors d'un appel est désactivée.

Indication que l'écouteur est raccorder.

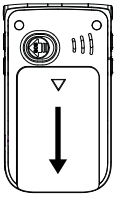


Vous avez reçu un nouveau message SMS.

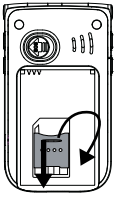
4 INSTALLER

4.1 Carte SIM et accu :

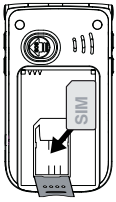
1. Veillez à ce que le téléphone soit désactivé (appuyez pendant 3 secondes sur la touche allumer/ éteindre/fin)



2. Appuyez sur la cache arrière et glissez-la vers le bas, pour la défaire du téléphone. Retirez la batterie, si raccordée, et la soulevant au dessous du téléphone.



3. Glissez la petite porte métallique vers le bas et soulevez-la vers le haut pour ouvrir la petite porte.

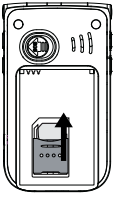


Placez la carte SIM avec les contactes dorés dirigés vers le bas; faites attention au petit coin biseauté.

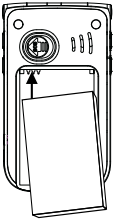
-Au dessus

-Au dessous

Attention: la carte SIM est souvent livrée comme une 'carte de crédit', pour le placement vous devez retirer la petit carte de la carte de crédit.



4. Fermez la petite porte afin que celle-ci soit placée au-dessus de la carte SIM, et glissez la petite porte vers le haut. Faites attention que la carte SIM ne se déplace pas quand vous fermez la petite porte.



5. Placez l'accu en poussant les contacts dorés de l'accu contre les contacts dorés du téléphone et puis poussez l'accu dans le téléphone.

6. Replacez la cache arrière sur le téléphone.

7. Allumez le téléphone (appuyez pendant 3 secondes sur la touche allumé/éteint/fin). Maintenant vous pouvez introduire l'heure et la date actuelle via le clavier. Appuyez sur la touche souple [OK] pour déterminer votre introduction.

4.2 Charger l'accu :

Attention! Utilisez uniquement l'accu et l'adaptateur d'alimentation qui est livré avec. L'utilisation d'autres modèles peut causer des endommagements au téléphone qui ne sont pas couverts par les conditions de garantie. Ne jamais charger le téléphone quand la cache arrière est enlevé.

Mettez la petite fiche de l'adaptateur directement à droite du téléphone ou à l'avant de la station de chargement. Maintenant mettre l'adaptateur dans la prise de courant 230V; une animation d'une batterie qui se charge, s'affiche dans la fenêtre et l'accu se charge. Maintenant la lampe de poche s'allume brièvement toutes les minutes.

Dès que l'écran affiche que la batterie est complètement chargée (l'animation en haut à droite s'arrête, une batterie pleine est affichée ou la lampe de poche s'éteint), vous pouvez retirer l'adaptateur des la prise de courant et le retirer du téléphone ou retirer le téléphone du chargeur de bureau. Vous pouvez choisir de charger l'accu quand le téléphone est allumé ou éteint.

Le chargement d'une batterie vide peut prendre environ 4 heures.

4.3 La durée de l'accu :
Une batterie chargée complètement à une durée jusqu'à 170 heures en stand by ou une durée d'appel jusqu'à 4 heures. Si cette durée à une diminution signifiance, cela veut dire que l'accu doit être remplacé.
La durée du fabriquant est dépendant du provider (si vous est loin d'un mat d'émission, cela coûte plus d'énergie d'émission) et de l'utilisation et des paramètres du téléphone (volume de la sonnerie, fonction vibrante activée ou désactivée, combien de temps que le display est allumé, etc.)

4.4 Remplacer l'accu :
Éteignez votre téléphone et retirez la cache arrière si votre accu doit être remplacé.
Vous pouvez retirer l'accu du téléphone en le tirant avec par expl. votre ongle.
Écoulez votre vieil accu écologiquement en l'apportant dans un centre de ramassage pour petits Déchets Chimiques (PDC).

Les nouveaux accus sont livrables en tant qu'une partie de service via le numéro de service de Profoon +31(0)736411355.

4.5 Carte SIM :
Une carte SIM (non livré avec) doit être placée pour pouvoir utiliser le téléphone. La plus part des fonctions de ce téléphone ne fonctionnent pas ou les paramètres ne sont pas sauvegardés sans cette carte SIM. Ce mode d'emploi est basé sur le fait que vous ayez déjà placé une carte SIM.

4.6 Écouteur :
Le raccordement de l'écouteur (2.5 mm, 4 polaire) se trouve à l'arrière du téléphone. Dès que vous raccordez un écouteur ici, le microphone et l'haut-parleur s'éteint.

4.7 Chercher un réseau :
Dès que vous avez allumé le téléphone il cherchera le réseau de votre provider. Dès que celui-ci est trouvé, l'heure et la date et le nom de votre provider s'affiche sur le display. La force du signal que votre téléphone reçoit est affiché à gauche sur le display.

5 FONCTIONNEMENT

5.1 Allumé et éteindre l'appareil :

Allumé :

Tenez la touche 'allumer/éteindre/fin' enfoncée pendant 3 secondes pour allumer le téléphone. Introduisez le code PIN de votre carte SIM si ceci est demandé et appuyez sur la touche douce (OK).

Éteindre :

Tenez la touche 'allumer/éteindre/fin' enfoncée pendant 3 secondes pour éteindre le téléphone.

5.2 Choisir un numéro :

Introduisez le numéro que vous voulez choisir via le clavier. *(Appuyez brièvement sur la touche 'petite étoile' pour le code d'accès international, sur le display apparaît en signe +.)*
Vous pouvez effacer une introduction fautive avec la touche droite douce (effacer).
Appuyez sur la touche de liaison pour choisir ce numéro.

5.3 Choisir la mémoire directe :

Appuyez sur la touche mémoire directe (1,2 ou 3) pour choisir immédiatement ce numéro.

5.4 Choisir dans les mémoires :
En veille appuyez sur la touche vers le haut.

Sélectionnez la mémoire souhaitée avec la touche vers le haut/vers le bas

Appuyez sur la touche de liaison pour choisir ce numéro.

5.5 Prendre l'appel :
Appuyez sur la touche de liaison pour prendre l'appel entrant.

Vous pouvez également programmer qu'un appel soit répondu en appuyant sur une touche aléatoire ou simplement en ouvrant le téléphone. (voir chapitre 12.4)

Appuyez sur la touche douce (Rejeter) pour annuler l'appel sans le prendre.

Appuyez sur la touche douce (Option) pour accepter l'appel ou effectuer des fonctions dépendantes du réseau (si c'est soutenu par le réseau).

5.6 Choisir dans la liste de contacts :
En veille appuyez sur la touche vers le bas.

Choisissez la catégorie souhaitée et appuyez sur la touche souple [Accepter]. Cherchez maintenant le numéro souhaité avec la touche vers le haut et vers le bas.

Appuyez sur la touche de liaison pour choisir ce numéro.

5.7 Volume de réception :
Vous pouvez utiliser la touche volume sur la côté gauche du téléphone pour le régler pendant un appel téléphonique. Le niveau réglé est affiché sur l'écran.

5.8 Fonctions en téléphonant :
Avec les touches douces vous disposez des fonctions suivantes en téléphonant:

Touche droite :
Mettre en attente / Reprendre un appel :
Choisissez l'option [Retenir] pour mettre la conversation en attente. Vous pouvez reprendre la conversation via le même touche [Reprend].

Touche gauche : Options :
Secret : Désactiver le microphone avec ceci, afin que votre correspondant n'entende rien. Ici vous voyez le statut actuel, utilisez la touche douce (activer) ou (désactiver) pour modifier le statut.

Haut parleur : Choisissez cette option pour entendre la conversation par l'haut-parleur, afin que vous puissiez téléphoner sans devoir tenir le téléphone à votre oreille. Vous pouvez désactiver les mains libres via le même menu.

Déconnecter : Vous pouvez terminer la conversation et retourner à l'écran principal avec la touche 'allumer/éteindre/fin'.

Menu : Avec cette option vous pouvez ouvrir le menu, afin que vous puissiez utiliser l'annuaire téléphonique, SMS et les autres options du téléphone pendant une conversation.

5.9 Ouvrir le menu :
En appuyant sur la touche douce [Menu] pendant que le téléphone est en veille vous pouvez ouvrir le menu. Vous pouvez choisir un menu en appuyant sur les touches vers le haut et vers le bas, avec la touche douce [Accepter] vous pouvez ouvrir le menu sélectionné.

Les différents menus et fonctions ici sont décrits dans le chapitre 6 jusqu'à 14.

6 JEUX

Ici vous trouvez un puzzle (portier) et un jeux (Pions). ci vous sauvegardez également des jeux et des applications downloadés (ou via les services SMS commandés).

6.1 Menu de structure de jeux :

Nom de jeu	Nouvelle partie
	Continuer
	Niveau
	Meilleur score
	A partir du haut
	Aide

6.2 Options lors de jeux:

Nouvelle partie : Avec ceci vous pouvez commencer à jouer depuis le départ du jeu que vous avez choisi.

Continuer : Avec ceci vous pouvez commencer à jouer à partir d'où vous avez terminé la dernière fois.

Niveau : Avec ceci vous pouvez programmer le grade de difficulté du jeu que vous avez choisi.

Meilleur score : Avec ceci vous voyez le score le plus haut que vous avez atteint du jeu que vous avez choisi.

A partir du haut : Avec ceci vous pouvez effacer les données de la dernière fois que vous avez joué ce jeu et le recommencer.

Aide : Ici vous trouvez l'explication complète des règles et le but du jeu. Ici vous trouvez également le contrôle complet du jeu.

7 RADIO FM

Avec cette option vous pouvez écouter et enregistrer des émetteurs radio FM. Si vous raccordez un écouteur vous entendrez les sons radio par l'écouteur. Avec ceci vous avez également une meilleure réception.
Ici vous pouvez régler manuellement la fréquence de la radio FM avec la touche vers le haut et vers le bas. Ceci est utile si vous entendez beaucoup de craquements.
Vous pouvez chercher automatique une station radio suivante avec les touche # et *.
Si vous avez programmé des canaux vous pouvez directement y passer en appuyant sur la touche du chiffre correspondant.

7.1 Menu de structure de Radio FM :

FM radio	Arrêter
	Enregistrer Radio
	Recherche automatique
	Régler fréquence
	Liste des radios
	Ecouter en arrière plan

7.2 Options lors de radio:

Arrêter : Avec ceci vous éteignez l'émetteur radio FM. La radio s'allumera à nouveau dès que vous choisissez un canal sauvegardé ou si vous sélectionnez l'option Allumer.

Enregistrer Radio : Avec ceci vous pouvez enregistrer le son de la radio.

Recherche automatique : Avec ceci le téléphone introduira automatiquement toutes les fréquences d'où il trouve un signal radio, dans la liste des canaux.

Régler fréquence : Pour programmer une fréquence avec le clavier.

Liste des radios : Pour mettre votre station radio préférée dans la liste. Les stations radios qui sont ajoutées sur les places de 0-9 peuvent être immédiatement écoutées en appuyant sur les touches à chiffres correspondants.

Ecouter en arrière plan : Ici vous pouvez programmer que la radio doit restée allumée quand vous sortez de la radio avec la touche [Retour]: si celui-ci est allumé, vous pouvez utiliser toutes les autres fonctions du téléphone en écoutant la radio. Si vous appelez ou si vous êtes appelé la radio s'arrêtera.

8 APPELS

Le téléphone retient les données des derniers appels (aussi bien les messages reçus, les messages composés que les messages en absence).

8.1 Menu de structure d'appels :

Appels	**Entrants**	**Détails**
	Sortants	**Composer**
	Manqués	**Envoyer un SMS**
		Effacer
		Sauver numéro
		Tout effacer
	Durée	

8.2 Voir l'historique des appels :

A appels en absences vous pouvez voir tous les appels en absences. Quand vous avez des appels en absences que vous n'avez pas encore regardées dans ce sommaire, vous le voyez sur l'écran de veille.

A Entrants vous voyez tous les appels que vous avez répondus et à Sortants vous voyez tous les appels que vous avez effectués.

Avec la touche [Option] vous pouvez effectuer divers opérations :

Détails : Regardez les détails de l'appel
Composer : Appelez au contact de cet appel
Envoyer un SMS : Créez un nouveau SMS, dans lequel le contact de cet appel est automatiquement rempli en tant que destinataire.
Effacer : Effacez cet appel de l'historique des appels.
Sauver numéro : Pour sauvegarder le contact dans la mémoire.
Tout effacer : Effacez tous de la partie ouverte de l'historique des appels.

8.3 Durée

Ici, vous avez un sommaire de toutes les durées des appels. Ici vous trouvez la durée de votre dernier appel, tous les appels sortants depuis l'effaçage ou tous les appels entrants depuis le dernier effaçage. Avec l'option [Effacer] vous pouvez remettre toutes les durées des appels à zéro.

9 RÉPERTOIRE

Vous pouvez sauvegarder des noms et des numéros de téléphone dans la mémoire interne du téléphone ou sur votre carte SIM. Vous pouvez mettre jusqu'à 100 noms et numéros dans la mémoire de l'annuaire téléphonique. La capacité de votre carte dépend de la carte SIM même.

9.1 Structure du menu du répertoire :

Répertoire	Parcourir	Composer Envoyer un SMS Modifier Effacer
	Nouveau	
	Num abrégé	
	Copier	
	Tout effacer	
	Etat du stockage	

9.2 Parcourir :

Avec l'option [Parcourir] vous pouvez voir une liste de tous les numéros que cous avez sauvegardé. Voyez également le chapitre 5.4

Avec la touche souple de gauche [Option] vous pouvez utiliser un contact de la façon suivante:

Composer : Appelez au contact.

Envoyer un SMS : Créez un nouveau SMS, dans lequel le contact est automatiquement rempli en

tant que destinataire.
Modifier : Modifier le numéro ou le nom.
Effacer : Effacez cet contact de répertoire.

9.3 Nouveau contact :

Vous pouvez créer un nouveau contact avec l'option [Nouveau]. Choisissez d'abords u endroit de sauvegarde (SIM ou téléphone). Ci-après vous pouvez introduire un numéro et un nom avec le clavier. En introduisant le nom vous pouvez appuyez sur la touche # pour changer entre majuscules, minuscules ou chiffres. Avec la touche * vous pouvez choisir des caractères spéciaux et des points de ponctuation et pour un vide vous devez appuyer sur la touche 0.

9.4 Num abrégé :

Ici vous pouvez programmer des numéros raccourcis pour les touches 2-9. Ce numéro sera directement appelé si la touche est enfoncée pendant plus de trois secondes.
Vous pouvez programmer des numéros raccourcis pour les touches M1-3 aussi. Ce numéro sera directement appelé si la touche est appuyez une fois.

9.5 Copier :
Avec cette option vous pouvez copier tous les contacts vers le téléphone/carte SIM
Faites attention que, sur le téléphone, un nom ne peut pas dépasser les 16 caractères, alors que ceci est plus long sur la carte SIM. Ces contacts ne seront pas copiés.

9.6 Tout effacer:
Avec cette option vous pouvez effacer tous les contacts de la mémoire du téléphone ou de la carte SIM.

9.7 Etat du stockage:
Ici vous pouvez voir combien de mémoire est utilisé et combien est encore libre.

10 SMS

SMS veut dire Short Message Service (Service Messages Courts). Le téléphone a une mémoire standard pour 100 messages SMS.

10.1 Structure du menu du SMS :

SMS	Ecrire SMS	Envoyer seulement
		Seulement sauver
		Envoyer et sauvegarder
	Boite de réception	Répondre
		Effacer
		Envoyer
		Modifier
		Rappeler
	Boite d envoi	Envoyer
	Boite des brouillons	Effacer
		Modifier
		Rappeler
		Sauver numéro
	Msg. vocale	Ecouter message vocal
		Num Msg. vocale
	Réglage SMS	Centre de service
		Type de protocol
		Période de validité
		Status
		Réponse
		Media de stockage
		Statut des mémoires
	Difusion des SMS	Thème
		Langage
		Status des services
	Tout effacer	

10.2 Créer un message SMS (Écrire SMS) :
Créer un message avec le clavier.
A l'introduction du message vous pouvez changer entre des majuscules, minuscules, premières lettres majuscules ou des chiffres avec la touche # avec la touche * vous pouvez choisir des caractères spéciaux ou des punts de ponctuation pour un blanc appuyez sur la touche '0'. Utilisez les touches ▲ et ▼ pour déplacer le curseur pour par expl. faire des corrections ou pour insérer du texte. Utilisez la touche douce [Effacer] pour effacer des caractères.

Le nombre de caractères restant pour un SMS est affiché en haut à droite, ici vous voyez le nombre de caractères utilisés pour ce message. Vous pouvez envoyer un long message SMS existant en maximum trois messages SMS. Le coût de trois SMS est facturé si ce chiffre '3' est affiché pour le message envoyé.
Utilisez la touche douce [Accepter] pour envoyer votre message, pour modifier l'introduction, pour utiliser un signet ou pour sauvegarder le message dans les brouillons.

10.3 Lire des messages (Boite de réception) :
Dès qu'un nouveau message SMS est reçu, il y aura une sonnerie d'SMS qui retentira et un symbole de SMS sera affiché.

Appuyez sur la touche douce [Accepter] pour lire directement le nouveau message SMS, ou sur la touche douche [Retour] pour retourner au menu principal.

Dans le boite de réception vous pouvez trouver tous les messages entrants. Utilisez la touche vers le haut/vers le bas pour lire le message et monter ou descendre dans le texte.

10.4 Messages composés (Boite d'envoi, Boite des brouillons) :
Dans le boîte d'envoi vous retrouvez tous les messages qui ont été envoyé avec succès.
Dans les brouillons vous retrouvez tous les messages que vous avez sauvegardés avec l'option [Seulement sauver].

10.5 Options lors de la lecture du message :
Quand vous avez lu le message vous pouvez effectuer les fonctions suivantes avec la touche douce [Option] :

Répondre : Avec ceci vous renvoyez un message écrit. (Uniquement disponible pour les messages reçus)

Envoyer : Pour envoyer le message

Effacer : Pour effacer le message SMS.

Modifier : Avec ceci vous pouvez retravailler un message SMS avant de l'envoyer.

Rappeler : Avec ceci vous pouvez appeler le destinataire du message.

Sauver numéro : Pour sauvegarder les numéros qui se trouvent dans le message

10.6 Msg. Vocale :
Ici vous pouvez programmer ou appeler le numéro de votre voicemail. Après avoir programmé votre numéro de voicemail 1, vous pouvez appeler le voicemail en gardant touche 1 enfoncé pendant quelques secondes.

10.7 Réglage SMS :
Il y a divers paramètres possible pour programmer à souhait l'envoi des textes des messages

Centre de service : Ici vous pouvez programmer divers profiles. Sauf le nom de profile vous pouvez également programmer l'adresse SMSC (le numéro du service SMS)

Type de protocol : Ici vous pouvez programmer le type de message.

L'adresse SMSC et le type de message sont souvent, standard, correctement programmé dans la carte SIM et ne doivent généralement pas être changé.

Période de validité : Ici vous pouvez programmer Ici vous pouvez programmer a duré de validité d'un SMS (le temps après lequel le message texte expire s'il n'est pas commandé)

Status : Ici, vous pouvez dèterminer lors de la sauvegarde des messages envoyés avec succès.

Réponse : Ici, vous pouvez déterminer d'activer ou désactiver qu'un avis vous soit donné quand un message envoyé est reçu.

Media de stockage : Avec ceci vous pouvez déterminer où les messages doivent être sauvegardé standard; dans le téléphone ou la mémoire de la carte SIM. Lorsque la mémoire choisie est pleine, l'autre mémoire sera automatiquement utilisée.

Statut des mémoires : Ici vous pouvez voir combien de pourcent de la mémoire est encore disponible pour la sauvegarde des messages.

10.8 Difusion des SMS :

Difusion des SMS, ou ‘CB’ veut dire ‘Cell Broadcast’ et est un avertissement et système d’aise locale. Pour plus d’information voir le site web du gouvernement.

Via l’option ‘état’ vous pouvez allumer ou éteindre la réception de message CB avec ce téléphone.
Vous pouvez également programmer différents sujets et différentes langues de réception.

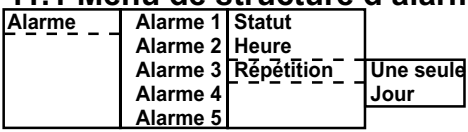
11 ALARME

Avec cette fonction vous pouvez programmer jusqu'à 5 différentes heures de réveille.

Vous pouvez allumer ou éteindre chaque réveil à part et déterminer si l'alarme doit sonner qu'une fois.

Via le menu 'Profils' vous pouvez programmer la mélodie du réveil, voyez le chapitre 13.

11.1 Menu de structure d'alarme :



12 RÉGLAGES

Dans ce menu vous pouvez programmer le téléphone complètement selon vos souhaits :

12.1 Menu de structure des réglages :

Réglages	Téléphone	Heure et date	Date heure
			Format date
			Format Heure
		Sécurité	Pin 1
			Changé code pin2
			Code Téléphone
		Raccourci	Haut
			Bas
		Ampli activé	
	Écran	Langage	
		Contraste	
		Fond d écran	
		Rétroéclairage	
		Message d accueill	
		Date	
	Appels	Identité	
		Bis	
		Répondre avec une touche	
		Répondre par ouverture	
		Appels en attente	
		Renvoi d appel	
		Appels restreints	
	Réseau	Mode automatique	
		Mode Manuel	
	SOS	Numéro SOS	
		Message SOS	Destinataire
			Texte SMS
	Par défaut		

12.2 Téléphone:
Dans ce menu vous pouvez régler l'heure et la date actuelle, déterminer si le téléphone doit demander des codes pour limiter l'utilisation, modifier les touches rapides pour le menu et activer l'amplificateur du son.

Heure et date : Avec cette option menu [Date heure] vous pouvez introduire la date et l'heure actuelle avec le clavier.
Au format Date et format Heure vous pouvez déterminer de quelle façon la date et l'heure doivent être affichées sur le téléphone.

Sécurité :
Ici vous définissez si le téléphone doit demander des codes pour limiter l'utilisation, vous pouvez également programmer les codes.

Pin 1 :
Le SIM-lock -ou PIN– est un code qui protège votre carte SIM contre l'utilisation illégitime. Si le code PIN est demandé alors que vous ne l'avez pas programmé, il est possible de le trouver dans la documentation de votre carte.

Changé code pin2 :
PIN2 est un code qui ferme les fonctions avancées (comme appels restreints). Avec ceci vous pouvez donner accès à quelqu'un pour téléphone mais pas pour par empl. Aller sur renvoi d'appel ou appels restreints.

PUK :
Si vous avez introduit trois fois un mauvais code PIN, vous devez introduire le code PUK. Ce code se trouve généralement aussi dans la documentation de votre SIM.

Code Téléphone :
Vous pouvez non seulement sécuriser votre carte SIM, mais vous pouvez également bloquer vous-même votre téléphone avec un code, afin que personne ne puisse voir les données du téléphone en mettant utilisant une autre carte SIM. Standard ce code est '0000'

Raccourci : Ici vous pouvez modifier quel option menu vous voulez immédiatement ouvrir après que vous aillez appuyé sur la touche vers le haut et vers le bas, quand le téléphone est en veille.

Ampli activé : Ici vous pouvez programmer si tous le son réceptionné doit être amplifié. Utilisez cette option uniquement si vous avez du mal à entendre la personne avec qui vous téléphonez.

12.3 Ecran :

vous trouvez diverses options pour l'affichage du téléphone.

Langage : Ici, vous pouvez définir la langue su menu et le texte de l'écran.

Contraste : Ici, vous pouvez définir la contraste de l'écran.

Fond décran : Ici, vous pouvez définir l'affichage du téléphone.

Rétroéclairage : Ici, vous pouvez définir l'éclairage de l'ecran.

Message d accueill : Ici, vous pouvez programmer un texte de bienvenu.

Date : Ici vous déterminez si l'heure et la date doit être affichée à l'écran

12.4 Appels :

Ici vous trouvez diverses options pour déterminer comment un téléphone doit réagir pour aussi bien les appels entrants que les appels sortants.

Vous pouvez choisir entre les programmations suivantes pour les appels sortants et les appels entrants – beaucoup des options ci-dessous doivent être soutenus par votre réseau, abonnement et carte SIM :

Identité : Définissez si votre numéro de téléphone soir affiché chez le destinataire à qui vous envoyez un message ou à qui vous téléphonez.

Bis : Si la personne que vous essayez d'appeler ne répond pas à votre appel ou si elle est en communication, vous pouvez déterminer que le téléphone continue d'essayer d'appeler cette personne jusqu'à ce qu'elle répond.

Répondre avec une touche : Activez cette option pour prendre un appel entrant en appuyant sur une touche aléatoire, sauf sur la touche Allumé/Eteint/Fin ni sur la touche souple de droite.

Répondre par ouverture : Activez cette fonction pour prendre un appel en ouvrant le téléphone.

Appels en attente : Définissez si vous le permettez qu'un deuxième appel puisse entrer pendant que vous êtes en communication. En changeant de conversation vous pouvez

prendre cet appel et éventuellement l'ajouter à votre conversation actuelle (conférence).
Divertissements : Ici vous définissez dans quelles situations les appels entrants doivent être automatiquement transmis vers votre voicemail ou vers un autre numéro.
Appels restreints : Ici vous définissez dans quelles situations aussi bien les appels entrants que sortants peuvent être permis..

12.5 Réseau :
Ici vous définissez si le réseau doit être recherché automatiquement, ou vous choisissez manuellement à quel réseau vous voulez vous annoncer.

12.6 SOS :
Avec ce menu vous pouvez programmer la fonction SOS. Les contacts programmés seront appelés si vous glissez l'interrupteur alarme vers la gauche. Dans ce menu vous pouvez faire un choix entre :
Numéro SOS : Appuyez sur la touche souple de gauche [OK] pour pouvoir choisir entre les six numéros SOS. Sélectionnez-en un dans la liste et appuyez sur la touche

souple de gauche [OK]. Appuyez à nouveau sur la touche [OK] pour choisir un numéro dans l'annuaire téléphonique.
Message SOS: Ici vous pouvez retravailler le SMS qui est envoyé et le destinataire.

Conseil: Programmez uniquement des numéros mobiles, quand vous avez activé l'envoi de SMS. Certaines lignes fixes reçoivent l'SMS en tant qu'un message parlé, à cause de quoi un appel peut ne pas être reçu.
Conseil: Ajoutez le numéro de secours (112) à votre liste d'alarme à la place numéro cinque. Ainsi l'aide correcte peut être offerte si les quatre autres numéros ne sont pas accessibles.
Conseil: Mettez votre numéro de téléphone dans l'SMS si vous téléphonez anonymement.

12.7 Fonctionnement de SOS:

Les choses suivantes arrivent quand vous activez le mode :

1. Un son d'ambulance retenti pour alarmer les personnes dans votre entourage.
2. Le message (SMS) est envoyé à les numéros programmés dans l'option [Destinataire] lorsque le son d'ambulance retentit.
3. Le premier numéro est appelé.
   A. Si quelqu'un décroche : Conversation directement en mains libres via l'haut-parleur.

B. Si personne ne décroche : La liaison est interrompue après le message du réseau ou après le voicemail.

4. Le son d'ambulance retenti.
5. Le deuxième numéro est appelé s'ils sont programmés.
6. Tout le processus est répété une fois à partir de l'étape 3. Ensuite la tonalité de l'alarme retentira continuellement, pendant que le texte de l'SMS qui a été envoyé est affiché sur l'écran.

Avec certains providers, le premier numéro ne peut parfois pas être appelé en même temps que l'SMS est envoyé. Essayez l'option une fois après qu'elle est programmée, discutez avec les contacts programmés pour qu'ils sachent ce qu'ils doivent faire dans une situation de d'urgence.

La tonalité de l'alarme s'arrêtera, lors d'un appel entrant pendant ce processus, jusqu'à ce que cet appel soit terminé.

Pensez-y que vous pouvez à tout moment fermer le mode SOS en glissant l'interrupteur à nouveau vers la droite.

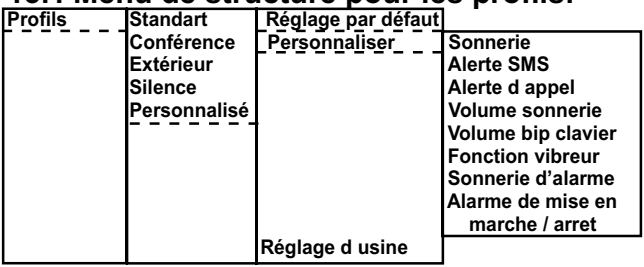
12.8 Par défaut :

Après avoir introduit le code du téléphone, avec ceci vous pouvez rétablir la configuration originale (standard). Les contacts, les messages et le reste des fichiers sauvegardés sont conservés.

13 PROFILS

Via les profiles vous pouvez reconvertir, dépendant de la situation, le volume de la sonnerie, l'état de vibration, touche d'appel et.

13.1 Menu de structure pour les profils:



Il y a toujours divers profiles de prêt pour les situations les plus utilisées (Général, Réunion, Extérieur et Bluetooth).

Avec l'option [Personnaliser] vous pouvez adapter chacun de ces profils. Vous pouvez régler le suivant par profil de son :

Sonnerie : Choisissez ici une mélodie qui doit retentir lors d'un appel entrant.

Alerte SMS : Choisissez ici une mélodie qui doit retentir lors d'un message SMS entrant.

Alerte d appel : Choisissez ici si la mélodie d'un appel entrant doit retentir une seule ou doit être répétée jusqu'à ce que vous prenez l'appel.

Volume sonnerie : Déterminez ici le volume du son de la tonalité des appels entrants avec les touches de volume sur le côté du téléphone.

Volume bip clavier : Déterminez ici le volume du son de la tonalité des touches avec les touches de volume sur le côté du téléphone.

Fonction vibreur : Ici vous pouvez activer ou désactiver que le téléphone vibre lors d'un appel entrant, le réveil ou un message. Ceci est utile si vous êtes dans une situation que vous portez le téléphone sur votre corps, mais que vous ne pouvez pas l'entendre.

Sonnerie d'alarme : Ici vous pouvez choisir une mélodie qui doit retentir quand le réveil sonne.

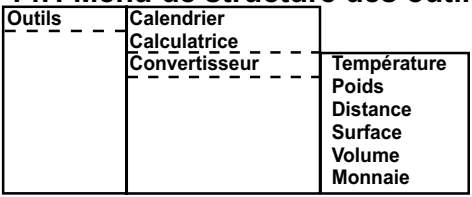
Alarme de mise en marche / arret : Ici vous pouvez programmer une mélodie qui doit retentir quand le téléphone s'allume ou s'éteint.

Avec l'option [Réglage d'usine] vous pouvez remettre chaque profil aux programmations d'origines..

14 OUTILS

Ici vous trouvez diverses fonctions utiles, comme une calculatrice, un calendrier, fin de conversions et conversion de devise.

14.1 Menu de structure des outils:



14.2 Calendrier :

Avec cette fonction vous avez toujours un calendrier à la main. Vous pouvez feuilleter dans les semaines avec le touche vers le haut et vers le bas, avec la touche 4 et 6 vous pouvez feuilleter dans les jours.
Via la touche souple [Option] vous pouvez également aller vers une date: Avec ceci vous pouvez indiquer, avec le clavier, quelle date doit être montrée immédiatement.

14.3 Calculatrice :
Avec cette fonction vous avez toujours une calculatrice à la main. Utilisez le clavier pour introduire un chiffre, et utilisez la touche vers le haut/bas pour choisir entre décompter, additionner, diviser ou multiplier. Avec la touche # vous pouvez mettre une décimale, et avec ∗ vous pouvez changer entre un numéro positif et un numéro négatif.
Appuyez sur la touche souple [Accepter] pour placer un signe avant d'introduire un deuxième numéro, ensuite appuyez sur [Résultat] pour montrer la solution de la somme.

14.4 Convertisseur :
Avec ceci vous pouvez reconvertir les poids et les dimensions.
Choisissez les poids ou les dimensions et utilisez les touches # et * pour choisir de quelles et vers quelles unités vous voulez convertir et introduisez ce chiffre avec le clavier.

Convertisseur de devise (Monnaie) : Avec ceci vous pouvez convertissez les devises. D'abords il est demander d'introduire le ratio de changement (option: Taux d échange), après vous pouvez introduire le montant à convertir en appuyant sur la touche vers le haut à national et étranger.

15 UTILISATION ET ENTRETIENT

15.1 Utilisation en sécurité :

- N'utilisez pas le téléphone à des endroits où se n'est pas permit ou interdit. (Hôpitaux, avions, stations service, etc.)
- N'utilisez de préférence pas le téléphone à des endroits où d'autres pourraient être dérangés. (Théâtre, cinéma, etc.)

15.2 Petits enfants :

- Le téléphone n'est pas en jouet; tenez le donc hors de portée de (petits) enfants.
- L'accu contient des produits toxiques. Faites attention que des enfants n'enlèvent pas l'accu du téléphone et le mettent dans leurs bouche.

Une carte SIM est un petit objet. Faites attention que des enfants ne la retirent pas du téléphone et l'avalent.

15.3 Conditions des environs :

- Le téléphone est un appareil de précision. Ne laissez jamais tomber le téléphone et rangez-le sur une place sure quand vous ne l'utilisez pas.
- Le téléphone n'est pas étanche. Faites attention que le téléphone ne soit pas en contact avec de l'eau.
- Evitez des températures extrêmement hautes ou basses. Ne laissez jamais le téléphone dans par expl une voiture qui n'est pas protégée du soleil.

15.4 Appareils auditifs :

- Des perturbations peuvent intervenir lors de l'utilisation de votre téléphone avec des appareils auditifs plus anciens.

15.5 ACCU :

- Le téléphone fonction avec un accu chargeable. Si la durée de l'accu diminue fortement, alors l'accu devrait être remplacé. De nouveaux accus sont disponibles au département service de Fysic. (Voir la dernière page de ce mode d'emploi pour le numéro de téléphone.)
- N'endommagez ou démontez jamais l'accu. Un accu défectueux ou usé doit être directement déposé à votre dépôt local pour déchet chimique.
- Il est conseillé de retirer l'accu du téléphone si celui-ci n'est pas utilisé pendant un long moment.
- Vous ne pouvez jamais déposer l'accu sur une surface métallique afin d'éviter des courts circuits.

15.6 Entretien :

- Nettoyez le téléphone uniquement avec une linguette douce et légèrement humide. N'utilisez en aucun cas des produits récurant ou chimiques.

15.7 Environnement :

- Vous pouvez mettre l'emballage de ce téléphone avec le vieux papier. Nous vous conseillons quand-même de le conserver afin qu'il peut être transporté dans en emballage adéquate.
- Si le téléphone est remplacé, veuillez alors le déposer chez votre fournisseur, il s'occupera d'un traitement environnemental.
- Les batteries défectueuses ou usagées doivent être déposées dans votre dépôt local pour les petits déchets chimiques ou dans un centre de ramassage prévu à cet effet. Ne jetez jamais vous batteries usagées avec vos déchets ménagés.

16 DECLARATION DE CONFORMITE

Cet appareil répond aux conditions et les dispositions essentiels comme décrit des les directives Européennes 1999/5/EC.

La déclaration de conformité est disponible sur le site web WWW.PROFOON.COM

17 SPECIFICATIONS

Réseau :	GSM900 / DSC1800
SAR :	<1,0W/kg / <1,0W/kg
HAC:	T4
Dimensions :	92 x 54 x 26 cm
Accu :	Li-Ion, 3.7V 1000mAh
Stand-by Durée :	jusqu'à 100 heures *(Dépendant du réseau)*
Duré d'appel :	jusqu'à 4,5 heures *(Dépendant de comment le téléphone est programmé et comment il est utilisé)*
Poids :	100 gr (accu incl.)

18 TABLE DES MATIÈRES

1 NOTIONS 3

2 CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES..... 7
2.1 Important 7
2.2 Avertissements 7
2.3 Contenu de la livraison..... 10
2.4 Indications pour l'écoulement.. 10

3 DESCRIPTION DES FONCTIONS 12
3.1 Téléphone 12
3.2 Touches 15
3.3 Symboles du display 18

4 INSTALLER..... 19
4.1 Carte SIM et accu 19
4.2 Charger l'accu 21
4.3 La durée de l'accu 22
4.4 Remplacer l'accu..... 22
4.5 Carte SIM 23
4.6 Écouteur..... 23
4.7 Chercher un réseau 23

5 FONCTIONNEMENT..... 24
5.1 Allumé et éteindre l'appareil 24
5.2 Choisir un numéro..... 24
5.3 Choisir la mémoire directe 24
5.4 Choisir dans les mémoires..... 25
5.5 Prendre l'appel 25
5.6 Choisir dans la liste de contacts..... 26
5.7 Volume de réception 26
5.8 Fonctions en téléphonant..... 27
5.9 Ouvrir le menu..... 28

6 JEUX 29
6.1 Menu de structure de jeux..... 29
6.2 Options lors de jeux 29

7 RADIO FM..... 30
7.1 Menu de structure de Radio FM..... 30
7.2 Options lors de radio..... 31

8 APPELS 33
8.1 Menu de structure d'appels..... 33
8.2 Voir l'historique des appels 33
8.3 Durée 34

9 RÉPERTOIRE 35
9.1 Structure du menu du répertoire..... 35
9.2 Parcourir..... 35
9.3 Nouveau contact 36
9.4 Num abrégé 36
9.5 Copier..... 37
9.6 Tout effacer..... 37
9.7 Etat du stockage 37

10 SMS..... 38
10.1 Structure du menu du SMS... 38
10.2 Créer un message SMS..... 39
10.3 Lire des messages 40
10.4 Messages composés 40
10.5 Options lors de la lecture du message..... 40
10.6 Msg. Vocale..... 42
10.7 Réglage SMS 42
10.8 Difusion des SMS..... 44

11 ALARME 45
11.1 Menu de structure d'alarme... 45

12 RÉGLAGES 46
12.1 Menu de structure des réglages 46
12.2 Téléphone 47
12.3 Ecran 49
12.3 Appels 49
12.5 Réseau 51
12.6 SOS 51
12.7 Fonctionnement de SOS 52
12.8 Par défaut 53

13 PROFILS 54
13.1 Menu de structure pour les profils 54

14 OUTILS 56
14.1 Menu de structure des outils . 56
14.2 Calendrier 56
14.3 Calculatrice 57
14.4 Convertisseur 57

15 UTILISATION ET ENTRETIENT .. 59
15.1 Utilisation en sécurité 59
15.2 Petits enfants 59
15.3 Conditions des environs 60
15.4 Appareils auditifs 60
15.5 ACCU 61
15.6 Entretien 62
15.7 Environnement 62

16 DECLARATION DE CONFORMITE 63

17 SPECIFICATIONS..... 63

18 TABLE DES MATIÈRES 64

19 GARANTIE..... 69

19 GARANTIE

Vous avez une garantie de 24 MOIS après la date d'achat sur le Profoon PM-590. Durant cette période nous vous garantissons une réparation sans frais sur les défaillances du matériel et les défauts de fabrication. Ce après l'appréciation définitive de l'importateur.

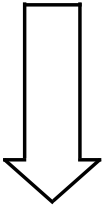
COMMENT AGIR :
Si vous remarquez une défaillance, consultez d'abords le mode d'emploi. Si celle-ci ne vous donne pas de réponses définitives, consultez alors le fournisseur de ce téléphone ou le département service de Profoon ou numéro de téléphone (+31) (0) 73 6411 355.

LA GARANTIE EXPIRE :
Lors d'une utilisation incompétente, mauvais branchement, placement de mauvais accus ou d'accus qui fuit, l'utilisation de pièces de rechanges ou d'accessoires non originaux, la négligences pour des défaillances causées par l'humidité, le feu, une inondation, coup de la foudre et catastrophes naturelles. Lors de la réparation ou changement faite par une tierce personne. Lors d'un mauvais transport de l'appareil sans un emballage approprié et si l'appareil n'est plus accompagné de la preuve de garantie et du bon ticket d'achat. Toutes autres responsabilités, comme suite d'éventuels dommages, sont exclues

Nous nous gardons le droit d'effectuer des modifications techniques et formelles pour améliorer et progresser avec le produit.

Service

Help



ProFoon®

+31 (0) 73 6411 355

v1.1

CE1313